

## Zmluva o dielo č. 2603-300-001

uzavretá podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov na vypracovanie projektovej dokumentácie pre stavebné povolenie, zabezpečenie inžinierskej činnosti a projektového manažmentu pre stavbu  
**„Parkovací dom - Wolkrova“** medzi nasledovnými zmluvnými stranami  
(ďalej len „Zmluva“)

**Objednávateľ:** **Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava**  
Sídlo: Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava  
Štatutárny zástupca: Mgr. Ing. Michal Radosa, zástupca riaditeľa magistrátu zmysle Podpisového poriadku platného a účinného ku dňu uzavretia tejto Zmluvy  
IČO: 00 603 481  
DIČ: 2020372596  
BIC: CEKOSKBX  
IBAN: SK28 7500 0000 0000 2582 8003  
(ďalej len „Objednávateľ“ a/alebo „Hlavné mesto“)

a

**Zhotoviteľ:** **METRO Bratislava a.s.**  
Sídlo: Primaciálne nám. 1, 811 01 Bratislava  
Registrácia: Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa vložka č.: 1575/B  
Štatutárny zástupca: Ing. Zuzana Kolman Šebestová, predsedníčka predstavenstva PhDr. Boris Tahy, člen predstavenstva  
IČO: 35 732 881  
DIČ: 2020268910  
IČ DPH: SK2020268910  
BIC: CEKOSKBX  
IBAN: SK78 7500 0000 0040 0809 4126  
(ďalej len „Zhotoviteľ“ a/alebo „Spoločnosť“)  
(Objednávateľ a Zhotoviteľ ďalej spoločne ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivo ako „Zmluvná strana“)

### Preambula

- A. Hlavné mesto zabezpečuje hospodársky, kultúrny a sociálny rozvoj mesta a plní úlohy samosprávy mesta Bratislavy celomestského charakteru, všetko vo verejnom záujme a v prospech obyvateľov hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislava. V súlade s týmito úlohami a cieľmi Hlavné mesto pristupuje aj k príprave a realizácii občasných stavieb.
- B. Zhotoviteľ je súkromnou akciovou spoločnosťou založenou Objednávateľom podľa § 154 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „ObZ“) a v súlade s § 4 ods. 3 písm. j) zákona č. 360/1990 Zb. a čl. 6 ods. 1 písm. k) Štatútu Hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislava účinných v rozhodnom čase. Založenie Spoločnosti schválilo Mestské zastupiteľstvo Hlavného mesta Uznesením č. 563/1997 zo dňa 26.06.1997. Spoločnosť vznikla dňa 20.11.1997
- C. Uznesením Mestského zastupiteľstva Hlavného mesta č. 333/2000 zo dňa 29.06.2000 schválilo Mestské zastupiteľstvo Hlavného mesta vstup Slovenskej republiky zastúpenej Ministerstvom dopravy, pôšt a telekomunikácií SR (v súčasnosti Ministerstvo dopravy SR) do Spoločnosti.

- D. Ku dňu podpisu tejto Zmluvy je Hlavné mesto 66%-ným akcionárom Zhotoviteľa a Slovenská republika 34%-ným akcionárom Zhotoviteľa.
- E. S ohľadom na § 1 ods. 8 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZVO“), keďže právny vzťah medzi Hlavným mestom a Zhotoviteľom možno definovať ako „in-house“ uzatvorenie tejto Zmluvy, nepodlieha povinnosti Hlavného mesta uplatniť postupy verejného obstarávania.
- F. Zhotoviteľ zameriava svoju činnosť v rozsahu zapísanom v predmete podnikania v obchodnom registri s dôrazom na inžiniersku činnosť a projektový manažment.
- G. Hlavné mesto v záujme využitia majetkového a odborného potenciálu Zhotoviteľa poveruje Zhotoviteľa výkonom realizácie diela v zmysle článku II. tejto Zmluvy, a to v rozsahu práv a povinností Zmluvných strán uvedených v tejto Zmluve.

## Článok I

### Východiskové podklady a údaje

- I.1. Podkladom pre uzavretie tejto Zmluvy je ponuka Zhotoviteľa na vypracovanie dokumentácie pre stavebné povolenie, ktorá bude spracovaná v súlade s § 8 vyhlášky Ministerstva životného prostredia SR č. 453/2000 Z.z. ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona, technickými listami Hlavného mesta SR Bratislavy, Technickými podmienkami dokumentácie stavieb ciest, STN a EN, pre stavbu „Parkovací dom – Wolkrova“ v súlade s Prílohou č. 1 Rozpis činností dodaných v rámci projektu pre stavebné povolenie (ďalej len „Príloha č. 1“).
- I.2. Východiskové údaje:
  - I.2.1 Názov stavby: „Parkovací dom - Wolkrova“
  - I.2.2 Miesto stavby: Okres Bratislava V., Obec Bratislava - m.č. Petržalka, k.ú. Petržalka, pozemky na parcelách registra „C“ parc. č. 4420/1, parc. č. 4416/1, parc. č. 4515/4, parc. č. 4417, parc. č. 4419, parc. č. 4418/1 evidované na LV č. 1748
  - I.2.3 Stavebník: Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava, Primaciálne námestie 1 814 99 Bratislava

## Článok II

### Predmet Zmluvy

- 2.1 Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Zhotoviteľa, že pre Objednávateľa zhotoví dielo, ktoré je špecifikované v čl. I a čl. II tejto Zmluvy, toto dielo mu odovzdá a udelí Objednávateľovi súhlas na jeho používanie v zmysle tejto Zmluvy bez obmedzenia a s odbornou starostlivosťou vykoná všetky zmluvne dojednané činnosti. Objednávateľ sa zaväzuje vykonané dielo od Zhotoviteľa prevziať a zaplatiť Zhotoviteľovi dohodnutú cenu za jeho vykonanie vo výške a spôsobom uvedeným v čl. IV a V tejto Zmluvy.
- 2.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť, na vlastné náklady a za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve vykonať, vypracovať a odovzdať Objednávateľovi v súlade s platnými technickými normami a technickými podmienkami pre návrh pozemných stavieb a v súlade s Prílohou č. 1 tejto Zmluvy nasledovné:
  - 2.2.1 vypracovanie projektovej dokumentácie pre stavebné povolenie (ďalej len „DSP“).
  - 2.2.2 zabezpečenie inžinierskej činnosti pre vydanie stavebného povolenia (ďalej len „SP“), najmä ale nie len na tieto úkony:
    - 2.2.2.1 Podanie žiadostí o vydanie stanovísk dotknutých orgánov k ŠP,
    - 2.2.2.2 Podanie žiadostí na začatie stavebného konania,

2.2.3 zabezpečenie projektového manažmentu (ďalej len „PM“),  
(ďalej len spoločne ako „Dielo“).

- 2.3 Zmluvné strany sa dohodli, že odborný autorský dohľad môže Zhotoviteľ vykonať na základe písomnej objednávky Objednávateľa; prílohou objednávky bude cenová ponuka Zhotoviteľa.

### Článok III Termíny plnenia

- 3.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že vypracuje, prerokuje a dodá predmet Zmluvy v rozsahu a obsahu nasledujúcich míľnikov:
- 3.1.1 60% rozpracovanosť DSP, do 90 dní od začiatku prác, ktorý je stanovený ako účinnosť tejto Zmluvy,
  - 3.1.2 90% rozpracovanosť DSP do 60 dní od odsúhlasenia DSP v rozpracovanosť 60% v zmysle bodu 3.1.1,
  - 3.1.3 podanie žiadosti o vyjadrenia dotknutých orgánov, do 30 dní od odsúhlasenia DSP v rozpracovanosti 90 % v zmysle bodu 3.1.2,
  - 3.1.4 zapracovanie pripomienok dotknutých orgánov do DSP – finalizácia DSP do 90 dní od podania žiadosti o vyjadrenie dotknutých orgánov v zmysle bodu 3.1.3,
  - 3.1.5 podanie žiadosti o vydanie stavebného povolenia, do 30 dní od odsúhlasenia finálnej dokumentácie v zmysle bodu 3.1.4,
  - 3.1.6 vydané stavebné povolenie príslušným stavebným úradom,
  - 3.1.7 vyznačená právoplatnosť stavebného povolenia.
- 3.2 Termín plnenia pre predmet tejto Zmluvy bude splnený riadnym vypracovaním, obojstranným odsúhlasením a odovzdaním Diela definovaného v čl. II Objednávateľovi v dohodnutej lehote. Pre vylúčenie pochybností platí, že predmet plnenia sa považuje za odovzdaný na základe podpísaného odovzdávacieho protokolu potvrdeného kontaktnou osobou Objednávateľa. Odovzdávací protokol bude spracovaný Zhotoviteľom a predložený Objednávateľovi najneskôr 3 pracovné dni pred odovzdaním plnenia podľa čl. III bod 3.1.1, bod 3.1.2, bod 3.1.4 tejto Zmluvy. Ak nemá Objednávateľ k dodanému predmetu plnenia podľa predchádzajúcej vety pripomienky, zaväzuje sa podpísať odovzdávací protokol bezodkladne, najneskôr do 7 pracovných dní po jeho predložení zo strany Zhotoviteľa. V prípade, že sa Objednávateľ k odovzdanému Dielu nevyjadrí vo vyššie uvedených lehotách, má sa za to, že súhlasí.
- 3.3 Pokiaľ budú práce oneskorene začaté alebo prerušené z dôvodov mimo vôle Zhotoviteľa a Zhotoviteľom riadne preukázané, môže Zhotoviteľ písomným dodatkom k Zmluve požiadať Objednávateľa o zmenu termínu dodania Diela.
- 3.4 Dodržanie termínu plnenia je závislé od riadneho a včasného spolupôsobenia oboch Zmluvných strán dohodnutého v tejto Zmluve. Po dobu preukázaného omeškania pri poskytnutí spolupôsobenia jednej Zmluvnej strany, nie je v omeškaní v plnení záväzku druhá Zmluvná strana.
- 3.5 Lehota na dodanie predmetu tejto Zmluvy neplynie, ak pretrváva niektorý z nasledovných dôvodov:
- a) vyššia moc podľa čl. VI bod 6.16,
  - b) odstraňovanie väd Objednávateľom odovzdaných podkladov a dokumentácií, vyjadrení a stanovísk,
  - c) omeškanie Objednávateľa s poskytnutím súčinnosti podľa tejto Zmluvy,
  - d) nečinnosť orgánov verejnej moci alebo príelahu v konaní pred orgánmi štátnej správy a samosprávy, ktoré Zhotoviteľ hodnoverným spôsobom vie preukázať, že v stanovených lehotách uskutočnil všetky nevyhnutné kroky a úkony, ktoré od neho možno v rozumnej miere požadovať za účelom riadneho a včasného poskytnutia plnenia, resp. plnení v zmysle tejto Zmluvy.

- e) zabezpečenie vysporiadania majetkovo-právnych vzťahov k pozemkom, pre účely preukázania vlastníckych alebo iných práv k pozemkom v stavebnom konaní.
- 3.6 Zhotoviteľ je povinný bez zbytočného odkladu informovať Objednávateľa o vzniku skutočností podľa bodu 3.5 tohto článku Zmluvy, ktorá mu bráni v plnení povinností podľa tejto Zmluvy, o dĺžke jej predpokladaného trvania a o povinnostiach, ktorých plnenie nie je alebo nebude možné, ako aj o zániku takej skutočnosti. Počas doby trvania prekážky podľa bodu 3.5 tohto článku Zmluvy neplynú lehoty na dodanie predmetu Zmluvy. Zhotoviteľ a Objednávateľ sú povinní vyvinúť maximálne úsilie na prekonanie prekážok a minimalizovať možné časové omeškanie s dodaním predmetu Zmluvy.

#### Článok IV Cena

- 4.1 Cena za zhotovenie Diela v rozsahu čl. II je stanovená v zmysle § 3 zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, v súlade s jeho vykonávacou vyhláškou Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách v znení neskorších predpisov. Cena je uvedená v mune eur a obsahuje všetky náklady Zhotoviteľa na poskytovanie činností riadne a včas.

- 4.2 Celková cena Diela je:  
 Celková cena (bez DPH) 144 720,00 €  
 Slovom: Stoštyridsaťštyri tisíc sedemsto dvadsať eur

Celková cena Diela sa skladá z cien za jednotlivé čiastkové plnenia uvedené v čl. III bod 3.1. nasledovne:

- 4.2.1 Cena za čiastkové plnenie uvedené v čl. III bod 3.1.1  
 (bez DPH) 66 213,00 €  
 slovom: šesťdesiatšesť tisíc dvastotridsať eur
- 4.2.2 Cena za čiastkové plnenie uvedené v čl. III bod 3.1.2  
 (bez DPH) 33 107,00 €  
 slovom: tridsaťtritisíc jednotosedem eur
- 4.2.3 Cena za čiastkové plnenie uvedené v čl. III bod 3.1.3  
 (bez DPH) 17 182,00 €  
 slovom: sedemnášťtisíc stoosemdesiatdva eur
- 4.2.4 Cena za čiastkové plnenie uvedené v čl. III bod 3.1.4  
 (bez DPH) 11 036,00 €  
 slovom: jedenášťtisíc tridsaťšesť eur
- 4.2.5 Cena za čiastkové plnenie uvedené v čl. III bod 3.1.5  
 (bez DPH) 10 309,00 €  
 slovom: desaťtisíc tristo deväť eur
- 4.2.6 Cena za čiastkové plnenie uvedené v čl. III bod 3.1.6  
 (bez DPH) 5 155,00 €  
 slovom: päťtisíc jednotopäťdesiatpäť eur
- 4.2.7 Cena za čiastkové plnenie uvedené v čl. III bod 3.1.7  
 (bez DPH) 1 718,00 €  
 slovom: tisíc sedemstoosemnať eur

- 4.3 Cena za zabezpečenie PM uvedené v čl. II bod 2.2.3 počas celej doby poskytovania služieb v zmysle tejto Zmluvy je súčasťou cien za činnosti uvedené v čl. III body 3.1.1 až 3.1.7.
- 4.4 K cene bude pripočítaná daň z pridanej hodnoty v súlade s právnymi predpismi platnými v čase uskutočnenia zdaniteľného plnenia.
- 4.5 Cenu za predmet Zmluvy je možné meniť len na základe vzájomnej dohody Zmluvných strán a vždy len formou písomného dodatku k tejto Zmluve.

#### **Článok V Platobné podmienky**

- 5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že cena za predmet Zmluvy bude vyplácaná na základe čiastkových faktúr vystavených a odosielaných do 15 dní od dátumu plnenia, pričom Zhotoviteľ je povinný vystaviť faktúru za poskytnuté plnenie v súlade s touto Zmluvou a jej prílohami.
- 5.2 Objednávateľ uhradí Zhotoviteľovi na základe vystavenej a doručenej faktúry:
  - a) 66 213,00 € bez DPH po protokolárnom prevzatí plnenia podľa čl. III bod 3.1.1,
  - b) 33 107,00 € bez DPH po protokolárnom prevzatí plnenia podľa čl. III bod 3.1.2,
  - c) 17 182,00 € bez DPH po preukázaní plnenia podľa čl. III bod 3.1.3,
  - d) 11 036,00 € bez DPH po protokolárnom prevzatí plnenia podľa čl. III bod 3.1.4
  - e) 10 309,00 € bez DPH po preukázaní plnenia podľa čl. III bod 3.1.5,
  - f) 5 155,00 € bez DPH po preukázaní plnenia podľa čl. III bod 3.1.6,
  - g) 1 718,00 € bez DPH po preukázaní plnenia podľa čl. III bod 3.1.7.
- 5.3 Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ je oprávnený zadržať zádržné 5% z ceny uvedenej v bodoch 4.2.1, 4.2.2 a 4.2.4 za čiastkové plnenia uvedené v bodoch 3.1.1, 3.1.2 a 3.1.4 za účelom zabezpečenia záväzku Zhotoviteľa riadne a včas splniť povinnosť podľa tejto Zmluvy
- 5.4 Zhotoviteľ má nárok na vyplatenie zádržného podľa bodu 5.3 po vydaní stavebného povolenia, avšak najneskôr do 12 mesiacov od podpísania Preberacieho protokolu z ukončených činností uvedených v bode 3.1.1, 3.1.2, a 3.1.4.
- 5.5 Objednávateľ uhradí Zhotoviteľovi zádržné do 14 dní od vzniku skutočnosti uvedenej v čl. V bode 5.4.
- 5.6 Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, vrátane uvedenia názvu stavby podľa čl. I bod 1.2 a príslušné povinné prílohy podľa čl. III bod 3.2 tejto Zmluvy.
- 5.7 Platby budú realizované formou bezhotovostného platobného styku na číslo bankového účtu Zhotoviteľa uvedené v záhlaví tejto Zmluvy.
- 5.8 Zmluvné strany sa dohodli a Objednávateľ súhlasí, aby Zhotoviteľ v zmysle § 71 ods. 1 písm. b) zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov účtoval cenu za Dielo, resp. iný nárok podľa tejto Zmluvy elektronickou faktúrou a Zhotoviteľ bude vystavovať a zasielať Objednávateľovi elektronickú faktúru na zaplatenie ceny za Dielo alebo iných nárokov podľa tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli a berú na vedomie, že elektronická faktúra je plnohodnotnou náhradou faktúry v papierovej forme a riadnym daňovým dokladom. Pre vylúčenie pochybností platí, že Zhotoviteľ nie je povinný elektronickú faktúru podpísať zaručeným elektronickým podpisom podľa osobitného predpisu. V prípade zasielania elektronickej faktúry Zhotoviteľ nebude zasielať Objednávateľovi v papierovej podobe ani prílohy, ktoré sú

súčasťou elektronickej faktúry. Zhotoviteľ bude doručovať Objednávateľovi elektronicnú faktúru formou elektronickej pošty, a to na určenú e-mailovú adresu: **efaktura@brafislava.sk**, resp. inú e-mailovú adresu neskôr písomne oznámenú Zhotoviteľovi najmenej 5 pracovných dní pred účinnosťou tejto zmeny, ako dokument PDF [s príponou \*.pdf].

Objednávateľ vyhlasuje, že má prístup k určenej e-mailovej adrese a že si je vedomý skutočnosti, že údaje sprístupnené mu v elektronickej faktúre doručenej mu na určenú e-mailovú adresu sú dôverné informácie, ktoré je každá Zmluvná strana povinná utajovať, okrem prípadov, v ktorých je ich sprístupnenie tretej osobe vyžadované platnými právnymi predpismi. Elektronicná faktúra sa považuje za doručенú najneskôr v prvý pracovný deň nasledujúci po dni jej preukázateľného odoslania Objednávateľovi prostredníctvom elektronickej pošty na určenú e-mailovú adresu, pričom splatnosť elektronickej faktúry je 30 kalendárnych dní od jej doručenia.

Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že v prípade akékoľvek zmeny relevantnej legislatívy upravujúcej náležitosti, formu alebo podmienky zasielania elektronicčných faktúr, sa tento bod Zmluvy automaticky podriadiuje novej právnej úprave v celom rozsahu. Takáto zmena je pre obe zmluvné strany záväzná dňom nadobudnutia účinnosti príslušného právneho predpisu bez potreby uzatvárania písomného dodatku k tejto Zmluve.

- 5.9 Za deň zaplatenia fakturovanej sumy sa pre účely tejto Zmluvy považuje deň pripísania peňažnej sumy na účet Zhotoviteľa. V prípade, ak Zhotoviteľ zmení počas účinnosti tejto Zmluvy číslo bankového účtu a o tomto riadne neinformuje Objednávateľa, záväzok Objednávateľa sa považuje za splnený bez ohľadu na to, či budú finančné prostriedky pripísané na účet Zhotoviteľa.
- 5.10 Zmluvné strany sa dohodli, že žiadna zo Zmluvných strán nie je oprávnená započítat svoju pohľadávku voči druhej Zmluvnej strane bez súhlasu druhej Zmluvnej strany. Na započítanie vzájomných nárokov sa použije ustanovenie § 364 ObZ primerane.
- 5.11 Zmluvné strany nie sú oprávnené previesť akékoľvek záväzky a pohľadávky, vyplývajúce z tejto Zmluvy, na tretiu osobu, ako ani práva a povinnosti vyplývajúce Zmluvným stranám z plnenia predmetu tejto Zmluvy bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany.

## Článok VI

### Vzájomné spolupôsobenie a záväzky Zmluvných strán

- 6.1 Zmluvné strany sú povinné pristupovať k plneniu svojich povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy tak, aby predchádzali vzniku škody.
- 6.2 Zmluvné strany sú povinné počas celého trvania tejto Zmluvy poskytnúť si vzajomne všetku súčinnosť, ktorú od nich možno spravodlivo požadovať, aby bol naplnený účel tejto Zmluvy a sú zároveň povinné počas celého trvania tejto Zmluvy zdržať sa takého konania, ktorým by mohol byť ohrozený účel tejto Zmluvy, ako aj ktorým by bolo ohrozené plnenie povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy.
- 6.3 Zhotoviteľ vyhlasuje, že je oprávnený (spôsobilý) vykonávať činnosť, ktorá je predmetom Zmluvy a je pre túto činnosť v plnom rozsahu náležite kvalifikovaný.
- 6.4 Zhotoviteľ vyhlasuje, že je oboznámený so všetkými skutočnosťami dôležitými pre úspešné zvládnutie všetkých zmluvne dojednaných činností a so všetkými podkladmi potrebnými pre riadne zhotovenie a odovzdanie Diela.
- 6.5 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že pri vykonávaní Diela bude postupovať s odbornou starostlivosťou, bude dodržiavať ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných v Slovenskej republike vzťahujúce sa na Dielo. Zhotoviteľ vyhlasuje, že Zhotoviteľ a tiež jeho personál a príp. subdodávateľia disponujú všetkými

oprávneniami a/alebo povoleniami a/alebo certifikátmi, ktoré sú potrebné na plnenie predmetu tejto Zmluvy.

- 6.6 Zhotoviteľ vyhlasuje, že spĺňa podmienky ustanovené právnymi predpismi pre realizáciu Diela podľa tejto Zmluvy.
- 6.7 Zhotoviteľ vyhlasuje a svojím podpisom potvrdzuje, že v plnom rozsahu dodržiava a zabezpečuje dodržiavanie všetkých aplikovateľných pracovnoprávných predpisov v oblasti nelegálneho zamestnávania (ďalej len ako „**Pracovnoprávne predpisy**“), a to predovšetkým zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonníka práce v znení neskorších predpisov a zákona č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Zhotoviteľ týmto vyhlasuje, že si je plne vedomý všetkých povinností, ktoré pre neho z Pracovnoprávných predpisov vyplývajú a zaväzuje sa ich dodržiavať počas celej doby platnosti tejto Zmluvy. Zhotoviteľ sa zaväzuje najmä zamestnávať zamestnancov legálne a neporušovať tak zákaz nelegálneho zamestnávania upravený v Pracovnoprávných predpisoch.
- 6.8 Objednávateľ je povinný poskytnúť Zhotoviteľovi úplné a pravdivé informácie potrebné k riadnemu plneniu podľa tejto Zmluvy, a to najneskôr do 5 pracovných dní od nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy.
- 6.9 Objednávateľ sa zaväzuje, že počas vykonávania Diela poskytne Zhotoviteľovi v nevyhnutnom rozsahu potrebné spolupôsobenie spočívajúce najmä v odovzdaní doplňujúcich údajov, upresnení podkladov, vyjadrení a stanovísk Objednávateľa, ktorého potreba vznikne v priebehu plnenia Zmluvy. Toto spolupôsobenie poskytne Zhotoviteľovi najneskôr do 5 pracovných dní od jeho vyžiadania. V osobitných prípadoch je možné obojstranne dohodnúť individuálny termín.
- 6.10 V priebehu vykonávania Diela sa uskutočnia pracovné rokovania medzi Zhotoviteľom a Objednávateľom, ktoré bude Zhotoviteľ organizovať priebežne podľa potreby. Zhotoviteľ bude počas pracovných rokovaní informovať Objednávateľa o stave rozpracovanosti Diela. Z pracovného rokovania sa vyhotoví zápis, ktorého rovnopis obdrží každá Zmluvná strana.
- 6.11 Zhotoviteľ sa bude riadiť pokynmi a podkladmi Objednávateľa zapísanými a dohodami oprávnených pracovníkov Zmluvných strán.
- 6.12 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že doručuje neodstatnené pripomienky vyplývajúce zo stanovísk dotknutých orgánov.
- 6.13 Objednávateľ udelí pri uzatvorení tejto Zmluvy písomné plnomocnenstvo Zhotoviteľovi na zastupovanie Objednávateľa vo všetkých veciach súvisiacich s predmetom plnenia tejto Zmluvy.
- 6.14 V prípade, ak má byť podľa platných právnych predpisov (najmä podľa zákona o RPVS) Zhotoviteľ a/alebo akýkoľvek z jeho subdodávateľ podľa tejto Zmluvy partnerom verejného sektora, Zhotoviteľ sa zaväzuje a zodpovedá za to, že bude on sám a tiež príslušní subdodávateľia počas celej doby platnosti a účinnosti tejto Zmluvy zapísaní v registri partnerov verejného sektora. Za dodržiavanie tohto bodu Zmluvy subdodávateľom zodpovedá v plnom rozsahu Zhotoviteľ. Porušenie povinností Zhotoviteľa podľa tohto bodu sa považuje za podstatné porušenie tejto Zmluvy. V prípade porušenia povinností podľa tohto bodu zo strany Zhotoviteľa a/alebo akéhokoľvek jeho subdodávateľa a má Objednávateľ právo od tejto Zmluvy odstúpiť.
- 6.15 Zmluvné strany sa zaväzujú, že pristúpia na zmenu záväzku formou písomných dodávok v prípade, ak sa po uzavretí tejto Zmluvy podstatne zmenia východiskové podklady rozhodujúce pre uzavretie tejto Zmluvy a ak vzniknú nové požiadavky Objednávateľa s

preukázateľným vplyvom na cenu a termín plnenia.

- 6.16 Ak Zhotoviteľ nemôže dodržať dohodnutý termín dodania Diela z dôvodov vyššej moci, ako sú štrajky, vzbury, vojny, prírodné katastrofy a pod., alebo z dôvodu neposkytnutia potrebnej súčinnosti zo strany Objednávateľa, dohodnú si Zmluvné strany neodkladne náhradný termín poskytnutia príslušného plnenia tak, aby Objednávateľovi nevznikla škoda. Pre vylúčenie pochybností sa Zmluvné strany dohodli, že v týchto prípadoch Zhotoviteľ nie je v omeškaní.

## **Článok VII Zodpovednosť za vady**

- 7.1 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že výsledok plnenia je poskytnutý podľa Zmluvy a jej príloh, a v súlade s osobitnými predpismi, a že poskytnuté plnenie v čase prevzatia bude bez väd, ktoré by rušili alebo znižovali hodnotu alebo schopnosť jeho používania k určeným účelom, alebo ktoré by robili poskytnuté plnenie nepoužiteľným kvôli nedodržaniu príslušných predpisov, o ktorých mohol Zhotoviteľ vedieť, alebo kvôli nerespektovaniu pokynov Objednávateľa.
- 7.2 Zmluvné strany sa dohodli, že poskytnuté plnenie má vady, ak nie je v súlade so všeobecne záväznými predpismi a/alebo normami STN EN platnými v čase prevzatia a/alebo nezodpovedá požadovanému rozsahu definovanému touto Zmluvou a jej prílohami.
- 7.3 Zhotoviteľ zodpovedá aj za skryté vady poskytnutého plnenia, ktoré Objednávateľ zistil po prevzatí plnenia. Objednávateľ je Zhotoviteľovi povinný písomne oznámiť vadu plnenia bezodkladne po tom, čo ju zistil. Objednávateľ je povinný oznámiť Zhotoviteľovi vady (podľa toho, k čomu dôjde skôr):
- a) bez zbytočného odkladu po tom, čo ich zistí;
  - b) bez zbytočného odkladu po tom, čo ich mal zistiť pri vynaložení odbornej starostlivosti pri kontrole plnenia;
  - c) bez zbytočného odkladu po tom, čo mohli byť zistené neskôr pri vynaložení odbornej starostlivosti Objednávateľa;
  - d) najneskôr do 2 rokov od odovzdania či poskytnutia plnenia.
- 7.4 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady, ktoré boli spôsobené použitím podkladov prevzatých od Objednávateľa ak ani pri vynaložení odbornej starostlivosti nemohol zistiť ich nevhodnosť, prípadne na ich nevhodnosť Objednávateľ upozornil a Objednávateľ na ich použitie trval.
- 7.5 Zhotoviteľ sa zaväzuje odstrániť reklamované vady poskytnutého plnenia na vlastné náklady v primeranej lehote určenej Objednávateľom, ktorá však nesmie byť kratšia ako 30 kalendárnych dní. V prípade ak Zhotoviteľ reklamované vady poskytnutého plnenia neodstráni v lehote podľa predchádzajúcej vety, je Objednávateľ oprávnený vady poskytnutého plnenia na náklady Zhotoviteľa odstrániť sám alebo prostredníctvom akejkoľvek tretej osoby.

## **Článok VIII Využitie subdodávateľov**

- 8.1 Zhotoviteľ je povinný plniť predmet Zmluvy vlastnými kapacitami. Zhotoviteľ však môže poveriť vykonaním častí plnenia predmetu Zmluvy aj iný právny subjekt, t. j. svojich subdodávateľov, a to výlučne na základe písomného súhlasu zo strany Objednávateľa udeleného v lehote do 5 pracovných dní od doručenia žiadosti Zhotoviteľa. Ak sa v tejto lehote Objednávateľ nevyjadrí, má sa za to, že sa subdodávateľom súhlasí. Obsahom predmetnej žiadosti a súhlas musí byť jasná špecifikácia úloh a osoba subdodávateľa

(v rozsahu obchodného mena/názov, sídlo/miesto podnikania, IČO, zápis do obchodného registra a údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa)

- 8.2 Objednávateľ je oprávnený písomne vyjadriť svoj nesúhlas ohľadom osoby subdodávateľa a požiadať Zhotoviteľa o určenie iného subdodávateľa, ak má na to závažné dôvody v súlade so ZVO.
- 8.3 Zhotoviteľ zodpovedá za riadne plnenie predmetu Zmluvy počas celého trvania tejto Zmluvy, a to bez ohľadu na to, či Zhotoviteľ sám vykonal plnenie, alebo využil na vykonanie plnenia subdodávateľov. Objednávateľ nenesie akúkoľvek zodpovednosť voči subdodávateľom Zhotoviteľa.
- 8.4 Prípadnú zmenu údajov akéhokoľvek subdodávateľa je Zhotoviteľ povinný bezodkladne písomne oznámiť Objednávateľovi, pričom Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že na zmenu údajov nie je potrebné uzatvoriť dodatok k tejto Zmluve.
- 8.5 Porušenie povinností Zhotoviteľa uvedených v tomto článku Zmluvy sa považuje za podstatné porušenie tejto Zmluvy.

#### Článok IX

##### Dôverné informácie, mlčanlivosť a ochrana osobných údajov

- 9.1 Zmluvné strany majú záujem a potrebu zachovávať dôverný charakter niektorých informácií, ktorých výmena je nevyhnutná pre naplnenie účelu tejto Zmluvy.
- 9.2 Zhotoviteľ vyžaduje sprístupnenie určitých dôverných informácií, ktoré môžu obsahovať najmä, nie však výlučne, technické, komerčné, finančné, právne, riadiace, prevádzkové, administratívne, plánovacie, marketingové alebo ekonomické informácie, dáta a know-how, vrátane všetkých kópií, poznámok, analýz, kompilácií, štúdií a iných dokumentov, ktoré obsahujú a/alebo boli vyhotovené na základe takýchto informácií, či už v písomnej, ústnej, obrázkovej, elektronickej alebo inej podobe, vrátane všetkých informácií, ktoré majú formu obchodného tajomstva v súlade s § 17 ObZ (takéto informácie spolu ďalej len ako „**Dôverné informácie**“), a ktoré patria do vlastníctva Objednávateľa.
- 9.3 Zhotoviteľ berie na vedomie, že akokoľvek sprístupnenie Dôverných informácií bude a/alebo môže mať za následok značné poškodenie Objednávateľa, jeho činnosti a dobrého mena a môže ohroziť jeho vzťah s verejnosťou.
- 9.4 Zhotoviteľ bude zachovávať mlčanlivosť o všetkých Dôverných informáciách, ktoré mu boli poskytnuté Objednávateľom a/alebo ku ktorým má Zhotoviteľ prístup. Zhotoviteľ nepoužije žiadne z Dôverných informácií na iné účely, ako je uvedené v tejto Zmluve.
- 9.5 Zmluvné strany berú na vedomie, že ich práva a povinnosti týkajúce sa Dôverných informácií sa vzťahujú aj na pridružené osoby, partnerov a poradcov každej zo Zmluvných strán, ktorým sú Zmluvné strany oprávnené poskytnúť Dôverné informácie v nevyhnutnom rozsahu pre plnenie tejto Zmluvy. Poskytnutie Dôverných informácií tretej osobe v nevyhnutnom rozsahu je Zhotoviteľ vždy povinný bezodkladne písomne oznámiť Objednávateľovi.
- 9.6 Akékoľvek porušenie povinností zachovávať mlčanlivosť obsiahnutých v tejto Zmluve pridruženými osobami, partnermi a/alebo poradcami Zhotoviteľa bude považované za porušenie zo strany Zhotoviteľa, za čo bude Zhotoviteľ zodpovedný.

- 9.7 Predchádzajúce povinnosti zachovávať mlčanlivosť sa nevzťahujú na také informácie ktoré:
- a) sú alebo sa stanú verejne dostupnými bez akéhokoľvek pričinenia Zhotoviteľa; alebo
  - b) boli vo vlastníctve Zhotoviteľa predtým, ako ich získal na základe tejto Zmluvy; alebo
  - c) boli vyvinuté Zhotoviteľom alebo v jeho mene nezávisle počas trvania povinnosti zachovávať mlčanlivosť; alebo
  - d) boli získané Zhotoviteľom od tretej osoby, ktorá preukázala, že má právo šíriť dôverné informácie; alebo
  - e) boli sprístupnené niektorou zo Zmluvných strán, ak si ich sprístupnenie vyžadujú platné právne predpisy, príslušný súd, príslušný regulačný orgán alebo orgán rozhodujúci v spore medzi Zmluvnými stranami.
- 9.8 Všetky Dôverné informácie, ich kópie a výpisy zostávajú alebo sa stávajú počas trvania tejto Zmluvy majetkom Objednávateľa. Všetky poznámky, analýzy, vyhodnotenia, štúdie a interpretácie vyhotovené Zhotoviteľom, v jeho mene alebo zástupcami Zhotoviteľa, vcelku alebo sčasti na základe dôverných informácií, nie sú alebo sa nestanú majetkom Objednávateľa, ale Zhotoviteľ má právo ponechať si takéto poznámky, analýzy, vyhodnotenia, štúdie a interpretácie pri zachovaní mlčanlivosti v súlade s podmienkami tejto Zmluvy.
- 9.9 Objednávateľ vyhlasuje a garantuje, že má právo poskytnúť Dôverné informácie podľa ustanovení tejto Zmluvy bez toho, aby tým porušoval svoje zmluvné povinnosti voči akýmkoľvek tretím osobám.
- 9.10 Objednávateľ má právo odmietnuť poskytnutie Dôverných informácií, ak takéto poskytnutie nebude nevyhnutne potrebné k naplneniu účelu tejto Zmluvy.
- 9.11 Zhotoviteľ berie na vedomie, že Objednávateľ neposkytuje žiadnu ďalšiu výslovnú garanciu a zrieka sa všetkých implicitných garancií vo vzťahu k Dôverným informáciám, vrátane, nie však výlučne, akýchkoľvek garancií ohľadom kvality, presnosti alebo kompletnosti Dôverných informácií.
- 9.12 Žiaden obsah Dôverných informácií nie je možné považovať ako akýkoľvek príslub, vyhlásenie alebo garanciu poskytnutú Objednávateľom Zhotoviteľovi.
- 9.13 Poskytnutím Dôverných informácií neprechádza na Zhotoviteľa vlastnícke alebo iné právo alebo licencia k dôverným informáciám.
- 9.14 Zhotoviteľ je povinný poskytnúť Objednávateľovi všetku potrebnú súčinnosť potrebnú na odstránenie následkov neoprávnenej manipulácie s Dôvernými informáciami.
- 9.15 V prípade, ak Zmluvné strany na ochranu Dôverných informácií týkajúcich sa predmetu tejto Zmluvy pred uzavretím tejto Zmluvy uzavreli akúkoľvek zmluvu o mlčanlivosti, Zmluvné strany sa týmto dohodli, že účinnosť tejto Zmluvy táto zmluva o mlčanlivosti zaniká.
- 9.16 Zmluvné strany spracovávajú osobné údaje štatutárneho orgánu druhej Zmluvnej strany, prípadne aj osobné údaje osôb oprávnených konať za subdodávateľov v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „Nariadenie GDPR“) a zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 18/2018 Z. z.“).
- 9.17 Zmluvné strany sa zaväzujú, že v súlade s Nariadením GDPR a príslušnými ustanoveniami zákona č. 18/2018 Z. z. zaväzujú svojich zamestnancov a iných pracovníkov a prípadných subdodávateľov, resp. ich zamestnancov, ako oprávnené osoby, ktoré sa v účinnosti

plnenia tejto Zmluvy u Zmluvných strán obmedzenia s osobnými údajmi navzájom poskytnutými medzi Zmluvnými stranami pre účel tejto Zmluvy, povinnosťou spracúvať osobné údaje v rozsahu poučenia a povinnosťou mlčanlivosti a ochrany osobných údajov podľa Nariadenia GDPR a zákona č. 18/2018 Z. z., a to aj po skončení trvania tejto Zmluvy a rovnako aj po skončení ich pracovného alebo iného zmluvného vzťahu so Zmluvnými stranami, resp. subdodávateľmi. Splnenie povinností v zmysle predchádzajúcej vety sú Zmluvné strany povinné na písomnú výzvu druhej Zmluvnej strany kedykoľvek hodnoverne preukázať.

- 9.18 Zmluvné strany nesmú spracúvať osobné údaje prostredníctvom sprostredkovateľa, t. j. prostredníctvom subjektu, ktorý by osobné údaje spracúval v mene a na základe pokynov Zmluvných strán.
- 9.19 V prípade, ak pre riadne plnenie tejto Zmluvy je nevyhnutné, aby Zhotoviteľ spracúval v mene Objednávateľa osobné údaje, ktoré Objednávateľ spracúva ako prevádzkovateľ, a teda bude vystupovať v postavení sprostredkovateľa v zmysle čl. 4 ods. 8 Nariadenia, zaväzuje sa Zhotoviteľ tieto spracúvať výlučne za podmienok stanovených legislatívou platnou a účinnou na území Slovenskej republiky upravujúcou oblasť ochrany osobných údajov (ďalej len „**Legislatíva**“) a na základe osobitného právneho titulu, ktorým bude zmluva o poverení sprostredkovateľa spracúvaním osobných údajov, uzatvorená medzi Zhotoviteľom a Objednávateľom na základe ustanovenia článku 28 ods. 3 Nariadenia GDPR (ďalej len „**Zmluva o spracúvaní osobných údajov**“), a to súčasne s uzatvorením tejto Zmluvy, najneskôr však pred prvým spracúvaním osobných údajov v zmysle tejto Zmluvy.
- 9.20 V Zmluve o spracúvaní osobných údajov podľa predchádzajúcej vety Zmluvné strany vymedzia predmet a dobu spracúvania osobných údajov, povahu a účel spracúvania, zoznam alebo rozsah osobných údajov, kategórie dotknutých osôb a povinnosti a práva Objednávateľa ako prevádzkovateľa, ako i ustanovia ďalšie práva a povinnosti v súlade s Nariadením. Zmluva o spracúvaní osobných údajov sa po uzatvorení oboma Zmluvnými stranami stane neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy ako osobitná príloha.
- 9.21 Ak v dôsledku neuzatvorenia Zmluvy o spracúvaní osobných údajov podľa predchádzajúceho bodu tohto článku Zmluvy nebude Zhotoviteľ môcť poskytovať plnenie podľa tejto Zmluvy, nebude mať Zhotoviteľ ani právo na úhradu ceny za akékoľvek plnenie podľa tejto Zmluvy.
- 9.22 V prípade zániku tejto Zmluvy sú Zmluvné strany povinné osobné údaje odstrániť zo svojich informačných systémov do 10 pracovných dní odo dňa zániku tejto Zmluvy, a to vrátane všetkých kópií a záloh týchto osobných údajov, pokiaľ to nebude v rozpore s povinnosťami Zmluvných strán stanovenými platnou právnou úpravou.

## **Článok X** **Licenčné ustanovenia**

- 10.1 Zmluvné strany berú na vedomie, že Dielo/súčasť Diela a/alebo príslušná dokumentácia môže napĺňať definíciu autorského diela v zmysle zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení Autorského zákona ako výsledok tvorivej duševnej činnosti Zhotoviteľa (ďalej len ako „**Autorské dielo**“).
- 10.2 Zhotoviteľ, v zmysle tohto článku Zmluvy, najneskôr momentom odovzdania Autorského diela udeľuje Objednávateľovi licenciu na používanie Autorského diela v súlade s účelom tejto Zmluvy.

- 10.3 Objednávateľ je oprávnený Autorské dielo voľne používať podľa vlastného uváženia, t. j. najmä Autorské dielo rozmnožovať, spracúvať, modifikovať, upravovať, opravovať, zverejňovať, publikovať a to sám alebo tiež prostredníctvom akýchkoľvek tretích osôb v akomkoľvek rozsahu.
- 10.4 Zhotoviteľ udeľuje týmto Objednávateľovi licenciu na Autorské dielo v neobmedzenom vecnom rozsahu, v neobmedzenom územnom rozsahu a v časovom rozsahu na dobu trvania majetkových práv k Autorskému dielu podľa § 32 Autorského zákona. Táto licencia je udelená ako nevýhradná.
- 10.5 V prípade, ak Zhotoviteľ na vypracovanie Autorského diela použije diela tretích osôb a/alebo ich častí, ku ktorým má autorské právo alebo akékoľvek iné právo duševného vlastníctva tretia osoba (ďalej len „**Diela tretej osoby**“), je Zhotoviteľ zodpovedný za takéto použité Diela tretej osoby a za udelenie sublicencie k Dielam tretej osoby Objednávateľovi v rozsahu nevyhnutnom pre naplnenie účelu tejto Zmluvy.
- 10.6 Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi súhlas na udelenie sublicencie k Autorskému dielu a/alebo postúpenie licencie k Autorskému dielu akejkoľvek tretej osobe podľa vlastného uváženia. Udelenie sublicencie ani postúpenie licencie nemusí byť v písomnej forme. Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že v prípade postúpenia licencie, Objednávateľ nie je povinný informovať Zhotoviteľa o osobe postúpnika. Zhotoviteľ týmto vyhlasuje, že udelenie sublicencie a/alebo postúpenie licencie sa nepovažuje za porušenie mlčanlivosti podľa tejto Zmluvy.
- 10.7 V prípade, ak plnením povinností Zhotoviteľa podľa tejto Zmluvy dôjde k vytvoreniu databázy v zmysle ust. § 131 Autorského zákona (ďalej len ako „**Databáza**“), ktorej autorom bude Zhotoviteľ, udeľuje Zhotoviteľ Objednávateľovi súhlas s použitím Databázy podľa jeho vlastného uváženia v neobmedzenom rozsahu, najmä podľa ust. § 133 ods. 3 Autorského zákona, t.j. najmä súhlas na vyhotovenie rozmnoženiny Databázy, spracovanie Databázy, verejné rozširovanie originálu Databázy alebo jej rozmnoženiny prevodom vlastníckeho práva, nájmom alebo vypožičaním, technické predvedenie Databázy a verejný prenos Databázy. Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytnúť Objednávateľovi Databázu vo formáte čitateľnom a editovateľnom voľne dostupnými počítačovými aplikáciami a programami.
- 10.8 Zhotoviteľ udeľuje týmto Objednávateľovi súhlas s použitím Databázy v neobmedzenom vecnom rozsahu, v neobmedzenom územnom rozsahu a v časovom rozsahu na dobu trvania majetkových práv k Databáze podľa ust. § 32 Autorského zákona. Táto licencia je udelená ako výhradná a Objednávateľ nie je povinný ju využiť.
- 10.9 V prípade, ak Zhotoviteľovi vznikne osobitné právo k Databáze v zmysle ust. § 135 ods. 1 Autorského zákona, prevádza Zhotoviteľ všetky svoje práva k Databáze podľa ust. § 135 od. 1 Autorského zákona na Objednávateľa, ktorý je týmto oprávnený na extrakciu alebo reutilizáciu celého obsahu Databázy alebo jej kvalitatívne alebo kvantitatívne podstatnej časti. Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytnúť Objednávateľovi Databázu vo formáte čitateľnom a editovateľnom voľne dostupnými počítačovými aplikáciami a programami.
- 10.10 Zánik tejto Zmluvy nemá vplyv na trvanie licencií/sublicencií/súhlasov podľa tohto článku Zmluvy, pričom licencie/sublicencie/súhlasy podľa tohto článku Zmluvy zostávajú platné a účinné.
- 10.11 Zmluvné strany sa týmto dohodli, že Zhotoviteľ udeľuje licenciu na Autorské dielo/sublicenciu na Diela tretej osoby/súhlas na použitie Databázy Objednávateľovi/prevádza svoje práva k Databáze na Objednávateľa bezodplatne.
- 10.12 Zhotoviteľ v celom rozsahu zodpovedá, ak používaním Autorského diela/Databázy v súlade s touto Zmluvou Objednávateľom, dôjde k porušeniu autorských práv tretích osôb

- 10.13 V prípade porušenia autorských práv tretích osôb je Zhotoviteľ povinný uspokojiť nároky tretích osôb za Objednávateľa a to vrátane nákladov spojených s právnou ochranou a obranou Objednávateľa. Zhotoviteľ je povinný do 5 kalendárnych dní poskytnúť Objednávateľovi všetku súčinnosť pri ochrane práv Objednávateľa.
- 10.14 V prípade, ak bude Objednávateľovi na základe právoplatného rozhodnutia súdu alebo akéhokoľvek iného príslušného orgánu zabránené Autorské dielo používať z dôvodu porušenia autorských práv tretích osôb, zaväzuje sa Zhotoviteľ obstarat' pre Objednávateľa oprávnenie Autorské dielo ďalej používať, prípadne sa Zhotoviteľ zaväzuje vykonať resp. zabezpečiť úpravu Autorského diela, aby Objednávateľ mohol Autorské dielo používať a neporušovať pritom autorské práva tretích osôb, a to bezodkladne.

## Článok XI Komunikácia a doručovanie

- 11.1 Pokiaľ nie je v tejto Zmluve uvedené inak, komunikácia medzi Zmluvnými stranami prebieha všetkými dostupnými komunikačnými prostriedkami, najmä, nie však výlučne, listovou zásielkou, elektronickou správou, telefonicky a osobne.
- 11.2 Listovú zásielku je možné doručovať prostredníctvom poštového podniku alebo kuriera na adresu Zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Za doručenie sa považuje každá listová zásielka, ktorá:
- bola adresátom prevzatá dňom jej prevzatia,
  - prevzatie bolo adresátom odmietnuté, dňom, kedy bolo prevzatie odmietnuté
  - bola uložená na pobočke poštového podniku uplynutím tretieho dňa od uloženia, a) keď sa adresát s jej obsahom neoboznámil.
- 11.3 Zmluvné strany sa dohodli, že pre potreby akejkoľvek komunikácie podľa tejto Zmluvy ustanovujú nižšie uvedené osoby ako kontaktné osoby:
- za Zhotoviteľa:  
[redacted] tel. [redacted] e-mail: [redacted]
- za Objednávateľa:  
[redacted] tel. [redacted] e-mail: [redacted]
- 11.4 Zmluvné strany sú povinne bez zbytočného odkladu, najneskôr do 7 pracovných dní od zmeny, oznámia si navzájom akúkoľvek zmenu kontaktných údajov (e-mailová notifikácia sa považuje na tieto účely za postačujúcu). Takéto oznámenie je účinné jeho doručením.
- 11.5 Elektronická správa sa považuje za doručenie deň nasledujúci po jej odoslaní na emailovú adresu adresáta podľa tejto Zmluvy a to aj vtedy, ak sa adresát o jej obsahu nedozvedel. Uvedené neplatí, ak je odosielateľovi doručená automatická správa o nemožnosti adresáta oboznámiť sa so správou spolu s uvedením inej kontaktnej osoby. Uvedené ustanovenie sa nevzťahuje na režim elektronického zasielania faktúr podľa čl. V bod 5.5 Zmluvy.
- 11.6 V prípade vyhlásenia mimoriadnej situácie alebo mimoriadnej udalosti v zmysle zákona č. 42/1994 Z. z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov, alebo v prípade vyhlásenia vojny, vojnového stavu, výnimočného alebo núdzového stavu v zmysle ústavného zákona č. 227/2002 Z. z. o bezpečnosti štátu v čase vojny, vojnového stavu, výnimočného stavu a núdzového stavu v znení neskorších predpisov, je možné doručovať tie písomnosti, ktoré môžu mať za následok vznik, zmenu alebo zánik práv a povinností Zmluvných strán vyplývajúcich z tejto Zmluvy aj prostredníctvom elektronickej schránky v zmysle zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov [Zákon o e-Governmente] (ďalej len ako „Zákon o e-Governmente“). Doručovanie písomností

zaslaných prostredníctvom elektronickej schránky v zmysle Zákona o e-Governmente sa riadi príslušnými ustanoveniami tohto zákona.

## **Článok XII Zmluvná pokuta a náhrada škody**

- 12.1 Ak sa Zhotoviteľ dostane do omeškania s odovzdaním Diela (oproti záväzku uvedenému v čl. III tejto Zmluvy), zaplatí Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z ceny omeškanej časti Diela za každý deň omeškania.
- 12.2 V prípade omeškania Zhotoviteľa s odstránením vady Diela v nadväznosti na čl. VII bod 7.5 zaplatí Zhotoviteľ Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 100,00 € (slovom: sto eur) za každý deň omeškania až do dňa, kedy vady budú odstránené.
- 12.3 V prípade, ak dôjde k porušeniu ktorejkoľvek povinnosti uvedenej v čl. VI bod 6.5 a 6.6 Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený požadovať od Zhotoviteľa zaplataenie zmluvnej pokuty vo výške 500 € (slovom: päťsto eur) za každé jednotlivé porušenie jeho povinností, aj opakované.
- 12.4 V prípade, ak Objednávateľom vznikne povinnosť uhradiť daň z pridanej hodnoty v zmysle ust. § 69b zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty, vznikne Zhotoviteľovi povinnosť uhradiť Objednávateľovi 100 % výšky daňovej povinnosti zaplatenej Objednávateľom a Objednávateľovi vznikne nárok na zmluvnú pokutu vo výške 5 % výšky daňovej povinnosti, ktorú Objednávateľ zaplatil za Zhotoviteľa.
- 12.5 V prípade, ak Zmluvná strana poruší akékoľvek ustanovenie čl. IX tejto Zmluvy (ustanovenia týkajúce sa povinnosti mlčanlivosti, ochrany osobných údajov), je povinná zaplatiť druhej Zmluvnej strane zmluvnú pokutu vo výške 1.000 € (slovom: jedentisíc eur) za každé jednotlivé porušenie jeho povinností podľa v tomto bode uvedeného článku Zmluvy.
- 12.6 V prípade, ak Zhotoviteľ poruší akékoľvek ustanovenie čl. VI bod 6.14 tejto Zmluvy (ustanovenia týkajúce sa registra partnerov verejného sektora), je Objednávateľ oprávnený požadovať od Zhotoviteľa zaplataenie zmluvnej pokuty vo výške 1.000 € (slovom: jedentisíc eur) za každé jednotlivé porušenie jeho povinností podľa v tomto bode uvedeného článku Zmluvy. Objednávateľ je oprávnený požadovať od Zhotoviteľa zaplataenie zmluvnej pokuty podľa tohto bodu aj v prípade, ak Zhotoviteľ nezabezpečí plnenie podľa čl. VI bod 6.14 tejto Zmluvy svojim subdodávateľom.
- 12.7 V prípade, ak sa ktorákoľvek z vyhlásení Zhotoviteľa podľa čl. VI bod 6.7 tejto Zmluvy ukáže ako nepravdivé a Objednávateľovi bude kontrárnym orgánom v súlade s ustanovením § 7b zákona č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov uložená sankcia z dôvodu prijatia služby prostredníctvom Zhotoviteľom nelegálne zamestnaných osôb, (i) je Zhotoviteľ povinný zaplatiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 100 % sankcie uloženej kontrolným orgánom Objednávateľovi a zároveň (ii) Objednávateľovi vzniká právo na odstúpenie od tejto Zmluvy. Objednávateľ je oprávnený uplatniť si zmluvnú pokutu podľa predchádzajúcej vety tohto bodu voči Zhotoviteľovi aj opakované.
- 12.8 V prípade omeškania Objednávateľa so zaplataením faktúry zaplatí Zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z dlžnej čiastky ceny bez DPH za každý deň omeškania.
- 12.9 V prípade uplatňovania zmluvnej pokuty oprávnená strana vyhotoví osobitnú faktúru, v ktorej uvedie presný dôvod vystavenia faktúry s odvolaním sa na príslušné ustanovenie Zmluvy. Akákoľvek zmluvná pokuta podľa tejto Zmluvy je splatná do 15 dní odo dňa jej uplatnenia u druhej Zmluvnej strany. Vo veci započítania zmluvných pokút Zmluvná

strany dostupujú podľa bodu 5.10 tejto Zmluvy.

- 12.10 Uplatnením zmluvnej pokuty u Zmluvnej strany a/alebo zaplatením zmluvnej pokuty Zmluvnou stranou nie je dotknuté právo druhej Zmluvnej strany uplatňovať u Zmluvnej strany v plnom rozsahu náhradu škody spôsobenu porušením jej povinností, na ktoré sa vzťahuje zmluvná pokuta.
- 12.11 Každá Zmluvná strana zodpovedá za všetky škody, ktoré vzniknú druhej Zmluvnej strane v dôsledku porušenia jej povinností, vyplývajúcich z tejto Zmluvy. V prípade vzniku škody porušením povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy ktorejkoľvek Zmluvnej strane zaplatí Zmluvná strana druhej Zmluvnej strane náhradu škody prevyšujúcu zaplatenú zmluvnú pokutu.

### **Článok XIII Zánik záväzku**

- 13.1 Zmluvné strany sa dohodli, že táto Zmluva zaniká:
- a) splnením záväzku;
  - b) písomnou dohodou Zmluvných strán;
  - c) odstúpením od Zmluvy.
- 13.2 V prípade, že sa Zhotoviteľ dostane do omeškania s dokončením Diela podľa tejto Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený odstúpiť od tejto Zmluvy, ak Zhotoviteľ ani po písomnej výzve Objednávateľa nevykoná Dielo alebo jeho časť, s ktorou je v omeškaní v primeranej, Objednávateľom určenej lehote, nie kratšej ako 15 dní. Zároveň je Objednávateľ oprávnený po uplynutí lehoty zabezpečiť dokončenie Diela sám alebo iným zhotoviteľom na náklady Zhotoviteľa. Objednávateľ má nárok na náhradu takto vzniknutej škody a je oprávnený započítať túto čiastku voči pohľadávke Zhotoviteľa.
- 13.3 Podstatným porušením Zmluvy na strane Zhotoviteľa je chybné plnenie Diela, na ktoré bol písomne upozornený, a ktoré v primeranej lehote neodstránil.
- 13.4 Podstatné porušenia Zmluvy definované v tejto Zmluve oprávňujú Objednávateľa na odstúpenie Zmluvy.
- 13.5 Objednávateľ môže odstúpiť od tejto Zmluvy v prípade prevodu Zhotoviteľových záväzkov a pohľadávok z tejto Zmluvy na tretiu osobu, ako aj v prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich Zhotoviteľovi z tejto Zmluvy na tretiu osobu.
- 13.6 Objednávateľ môže odstúpiť od Zmluvy, ak bol počas platnosti tejto Zmluvy vyhlásený na majetok Zhotoviteľa konkurz, alebo bolo zastavené konkurzné konanie pre nedostatok majetku, alebo bol zrušený konkurz pre nedostatok majetku, alebo bola povolená reštrukturalizácia, alebo ak Zhotoviteľ vstúpil do likvidácie.
- 13.7 Zhotoviteľ môže odstúpiť od Zmluvy, ak Objednávateľ nezaplatí Zhotoviteľovi splatnú čiastku ani v lehote 30 kalendárnych dní odo dňa doručenia písomnej výzvy Zhotoviteľa na zaplatenie dlžnej čiastky po lehote jej splatnosti, ak Objednávateľ požaduje rozsiahle zmeny už odovzdaného predmetu plnenia tejto Zmluvy, pričom rozsiahlymi zmenami sa rozumejú zmeny, ktoré nevyplývajú z Prílohy č. 1 tejto Zmluvy alebo ak je Objednávateľ v omeškaní s plnením svojej inej právnej povinnosti vyplývajúcej z tejto Zmluvy a neodstráni neplnenie tejto povinnosti ani po dodatočnej primeranej lehote poskytnutej jej Zhotoviteľom k náprave, ktorá však nemôže byť kratšia ako 30 dní.
- 13.8 Každá Zmluvná strana je oprávnená odstúpiť od Zmluvy aj v prípade, ak je druhá zmluvná strana opakovane v omeškaní s poskytnutím súčinnosti po dobu dlhšiu ako 30 kalendárnych dní a toto omeškanie nenapraví ani v dodatočnej primeranej lehote, ktorá nemôže byť kratšia ako 30 kalendárnych dní.

- 12.7 Zhotoviteľ môže odstúpiť od tejto Zmluvy v prípade prevodu Objednávateľových záväzkov a pohľadávok z tejto Zmluvy na tretiu osobu, ako aj v prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy na tretiu osobu.

#### Článok XIV Záverečné ustanovenia

- 14.1 Meniť alebo dopĺňať text tejto Zmluvy je možné len formou riadne zdovhodnených písomných dodatkov k Zmluve, poskytovaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 14.2 K návrhom dodatkov k tejto Zmluve sa Zmluvné strany zaväzujú vyjadriť písomne v lehote do 7 kalendárnych dní od doručenia návrhu dodatku druhej Zmluvnej strane. Po tú istú dobu je týmto návrhom viazaná Zmluvná strana, ktorá ho podala.
- 14.3 Na právne vzťahy osobitne neupravené touto Zmluvou sa vzťahujú príslušné ustanovenia ObZ a podporné ustanovenia zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ostatné všeobecne záväzné právne predpisy platné na území Slovenskej republiky.
- 14.4 Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania zástupcami Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 14.5 Zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých po potvrdení dva obdrží Zhotoviteľ a tri Objednávateľ.
- 14.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s obsahom Zmluvy oboznámili a porozumeli mu, túto uzatvorili slobodne a vážne, že sa zhoduje s ich prejavom vôle a svoj súhlas s obsahom Zmluvy potvrdzujú svojim vlastnoručným podpisom.
- 14.7 Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je nasledovná príloha:  
Príloha č. 1 Rozpis činností dodaných v rámci projektu pre stavebné povolenie.

V Bratislave dňa: 24.4.2025

Objednávateľ:  
Hlavné mesto SR Bratislava



Mgr. Ing. Michal Radosa  
zástupca riaditeľa magistrátu

V Bratislave dňa:

Zhotoviteľ:  
METRO Bratislava a.s.



Ing. Zuzana Kolman Šebestová  
predsedníčka predstavenstva



PhDr. Boris Tahy  
člen predstavenstva

**Rozpis činností dodaných v rámci projektu pre stavebné povolenie**

Dokumentácia pre stavebné povolenie (DSP) bude spracovaná v súlade s § 8 vyhlášky č. 453/2000 Z.z. ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona, technickými listami Hl.m.SR Bratislavy, Technických podmienok dokumentácie stavieb ciest, STN a EN, pre stavbu „Parkovací dom – Wolkrova“

**Rozpis činností:**

Dokumentácia pre stavebné povolenie obsahuje tieto hlavné časti

1. Sprievodná správa
2. Súhrnná správa
3. Situačné výkresy
4. Dokumentáciu stavebných objektov
5. Dokumentácia prevádzkových súborov
6. Celkové náklady stavby

**II Profesie**

1. Architektúra
2. Dopravný inžinier
3. Štáfika
4. Elektroinštalácie
5. Zdravotechnika
6. Vzduchotechnika
7. Projekt požiarnej ochrany
8. Projekt stabilného hasiaceho zariadenia
9. Sadové úpravy
10. Položkový rozpočet
11. Tlač 6 ks projektu stavby vrátane vyjadrenia dotknutých orgánov

**III Zpracovanie požiadaviek z rozhodnutia o umiestnení stavby****IV Získanie stanovísk dotknutých orgánov a získanie právoplatného stavebného povolenia**

1	Magistrát Hl.m.SR Bratislavy Oddelenie usmer. inv. činnosti
2	Magistrát Hl.m.SR Bratislavy Oddelenie tvorby mestskej zelene
3	Technické siete Bratislava a.s.
4	MČ Bratislava-Petržalka všeobecný stavebný úrad
5	MČ Bratislava-Petržalka správca ciest III. a IV. triedy
6	Okresný úrad Bratislava štátna vodná správa
7	Okresný úrad Bratislava OSŽP odpadové hospodárstvo
8	Okresný úrad Bratislava Odbor krízového riadenia

9	Dopravný podnik
10	Hasičský a záchranný útvar Hl.m.SR Bratislavy
11	Krajské riaditeľstvo PZ Krajský dopravný inšpektorát
12	Slovenský zväz telesne postihnutých
13	Únia nevidiacich a slabozrakých Slovenska
14	Západoslovenská distribučná, a.s.
15	SPP-Distribúcia a.s.
16	Bratislavská vodárenská spoločnosť a.s.
17	Slovenský vodohospodársky podnik š.p.
18	Slovak Telekom a.s.
19	Michlovský s.r.o./ Orange
20	Heizer Optik s.r.o.
21	OTNS a.s./ Swan
22	Veolia Energia Slovensko, a.s.
23	Sitel s.r.o..
24	UPC BROADBAND SLOVAKIA s.r.o.
25	Dial Telekom a.s./Valde
26	Energotel a.s.
27	Turk Telekom International SK s.r.o.
28	Eustream
29	RAINSIDE s.r.o.
30	SATRO s.r.o.
31	Suptel
32	Slovanet
33	Energyone s.r.o.

